

# LA UNION

Organo de intereses Católicos Políticos y Económicos

REDACTOR: DR. LUIS SANTIAGO BOTANA

SALDRÁ LOS MIÉRCOLES, VIERNES Y DOMINGOS

A. LORETTE

Director de la Sociedad Mutua de Piedad, rue Saint Anne, 51 bis Paris, único correspondiente de LA UNION para avisos y publicaciones en Paris.

## ADVERTENCIA

La Redaccion se reserva el derecho de no admitir a las solicitudes que, a su juicio importen un ataque a la moral.

## PRECIOS DE SUSCRIPCION

Por un mes . . . . .	\$ 1.00
Por seis meses . . . . .	\$ 5.50
Por un año . . . . .	\$ 10.00
Números sueltos . . . . .	\$ 0.20

## La Union

MINAS, DICIEMBRE 12 DE 1883.

### Ideales del pasado y las aspiraciones del porvenir!

“Ayer un caudillo, de lanza en riste, dominaba las sierras y llanuras de nuestra campaña, llevando en las aneas de su briso ‘corcel aguija de muleta’, el reinado de las instituciones, que ofrecen los principios republicanos de nuestra carta fundamental, cuyos comentarios de actualidad, eran repartidos con profusión por los soldados de las diversas cruzadas libertadoras, al bélico compás del fuego del cañón o de la cadencia fúnebre del ‘pay’ que exhalaban, los que el plomo del enemigo hacía dar el último ‘adiós’ a la Patria.

¡La Patria, a cuyo mágico nombre vibrara el corazón de un pueblo y hacía que nuestro gaucho sencillo y magnánimo le ofreciera sin reserva el capital formado por sus ahorros y toda la savia de su vida!

¡La Patria, que vió con llanto mortal en los campos de batallas, una parte de la juventud florida de Montevideo y demás pueblos del a República!

El gaucho mas audaz, era, el agraciado, convertido en un Lafayette, del pueblo Oriental armado, jugaba nuestros destinos, en simulacros de combates, que no entendía, pero cuya impericia, costábale al país, y al partido, que lo declaraba táctico en el arte de la guerra dándole su dirección ‘mares de sangre’ hermanas/capitales portentosos destruidos sin utilidad pública!

Ayer no mas, el aura popular, mejor se cernía, en el ciudadano, que mas herida, había conseguido en nuestras sangrientas luchas! El hombre de sacrificio, de guerra, eclipsaba en brillo social, al sabio, al diplomático y al político!

Había mas entusiasmo, en aquel entonces, en evocar, la sombra de Oribe o de Rivera, para fortalecer el espíritu de nuestras masas, que en citar a Barreiro o Artigas!

¡Las glorias nacionales, eran mitos relegados al olvido, pero en cambio teníamos nuevos ídolos, los Cames, Olid, Aparicio, Aguilar, Flores, Suarez, ocupaban todo el Templo de la fama!

Por aquellos tiempos Berro, era un buen gobierno, Giró un santo varón, Villaderbó, Joaquinó, Manuel Herrera, los

Ellauri, Magariños etc. notables eminencias, pero que diablos, el pueblo en esa época, no era muy amigo de los libros y a más las tales entidades no eran militares! no mandaban en Gefes numerosas huestes, no peleaban! y por ello, sus méritos para el público, no lucían como debieran!

¡Ayer el ‘colono’ del aprecio público lo obtenía el que era guerrero mas que pensador o virtuoso, todas las faltas del militar se oscurecían al brillo de su espada!

Pasaba entre nosotros algo parecido a lo que ocurría en Europa, cuando la guerra de emancipación Americana! El viejo mundo conocía mejor a Bolívar, que a San Martín.

San Martín sumó todas las probabilidades de triunfo y daba una batalla segura del éxito!—el cálculo, era su guía. Bolívar era fuego mas que idea—El pueblo europeo saludó en el general de Carabobo al libertador de Sud-América. Pero el juicio crítico de la historia reivindicó para el dos veces héroe y capitán de Cancha Rayada toda la principal gloria de la época Americana!

La verdad histórica tambien en la familia de Lavalleja, y nuestra su luz, y no es mas grande Fores, que Barreiro, Olid que Joaquín Suarez.

¡La espada, cierto, hoy está en las alturas, pero sabeis cómo? está colgada apenas la mira el pueblo!.. El amor a la paz, no permite que salga de su vaina. ¡De generación, en generación pasará sin mas gloria a ocupar un estante en el ‘Museo Nacional’ como un triste recuerdo de las edades que ya fueron! Voló, el reinado de la lanza! y el sable, solo es potencia en los cuarteles!

¡Cuarteles, que a su vez, desaparecieron, mañana, por la misma fuerza del criterio, que en su evolucion pacífica, domina ya a la misma clase militar!

¡Hoy ya no se ad quiere la estima general, siendo el arbitrio de los ejércitos, o ostentando cordones de oro en el pecho militar! que no son por cierto los de Ituzáingo!

¡El pueblo ama, mas a un distinguido del Ateneo, o soldado raso del Club-Católico, que a un coronel de última fecha.

¡El Libro está en su apogeo, el aula es la primer grada de la inmortalidad! la virtud cívica o privada el único laurel de la victoria!

La lucha de los sistemas, muestra su sonriente faz en el horizonte Uruguayo.

Los principios políticos, económicos y religiosos empiesan a ser materia de la principal division entre los orientales.

No habrá mas guerra si las escuelas, discuten su teorías mas bien que excitán las pasiones populares!

Por amor u odios a las tradiciones, parece que no ocuparemos mas el campo de Marte!

Podremos tener encontrado juicio sobre los hechos del pasado! pero hay esperanzas, que la bandera del porvenir, salga de la diversas apreciaciones, que motiva, la ciencia social y económica!

A medida que la paz se radica, por mas brumas que oscurezcan el firmamento patrio, nótese síntomas consoladores, que tienden a entronizar la evolucion enunciada!

¡La salud pública, reclama con caracteres apremiantes, que en el teatro de la lucha, de un lado estén todos los católicos, de otro los libres pensadores—de un bando, con las armas de la inteligencia, hagan fuego, los proteccionistas, del otro, los partidarios del régimen de la libertad, en economía. Todos con la sinceridad en el corazón, tratando de obtener en legal forma el ideal que perciben!

La ‘Prensa’ dado el grado de prostracion en que se encuentran los actuales partidos, puede hacer mucho, en beneficio de este progreso.

¡Cuando cada uno tenga necesidad para ser partidario, de consultar, a mas de su conciencia, la palabra autorizada de la ciencia, tendrá mas respeto para el adversario, y la luz que esta instruccion, paulatina, le proporciona, educará sus pasiones!

Entonces la jornada será la idea, frente a la idea, y el hermano no oírán al hermano! el arma fratricida no diezmara nuestros campos!

¡Chile, es el ejemplo vivo de esta constitucion de partidos, la guerra civil allá no se conoce, por que todo se somete al análisis.

La moralidad administrativa tiene tales raíces, debido a esos sistemas, que no registran todavia los anales de la opinion pública el hecho de haber tenido un gobierno, funcionarios que hicieron uso indebido de los caudales públicos!

Mientras el Perú y Bolivia vivía y aun así continúan sus restos, en completo desfale, aun en las guerras nacionales ¡Chile no cuenta un hombre de estado que no haya sido un patriota.

Perez, Errazuriz, Vicuña Mackenna, Pintos, Santa Mariñitaron su fortuna a la calle por servir su Patria. En Chile los partidos no son personales, en el Perú sí!

Prudente leccion que el Uruguay no debe olvidar!

### Extincion de la langosta

Publicamos a continuación el siguiente programa referente al concurso iniciado por la Direccion General de Inmigracion y Agricultura para la extincion de la langosta, acto que entraña grandes beneficios para nuestra campaña:

Direccion General de Inmigracion y Agricultura.

CONCURSO GENERAL DE MAQUINAS PARA EXTINGUIR LANGOSTA.

Preocupándose de dar mayor impulso a la produccion rural, y en el deseo de evitar los inmensos perjuicios que desde algunos años viene originando la langosta a la ganaderia y la agricultura, el Superior gobierno ha autorizado a la Direccion General de Inmigracion y Agricultura a celebrar un concurso invitando,

a todas las personas que han inventado o importado máquinas especiales destinadas al exterminio de este terrible insecto, a inscribirse en el local de la ex. presada Direccion, calle Cámaras, núm. 130, a fin de concurrir al ensayo que tendrá lugar en la época y forma que determina el siguiente

### PROGRAMA:

Art. 1°. El día 24 de Diciembre del corriente año, tendrá lugar un concurso especial de máquinas y aparatos destinados a extinguir la langosta.

Art. 2°. Serán admitidas máquinas de todos los sistemas, ya sean inventadas y construidas en el país o procedentes del exterior.

Art. 3°. Los inventores o las personas que en su representacion exhiban máquinas, las harán funcionar públicamente ante el jurado, para dar a conocer sus buenas condiciones, depositando previamente en la Direccion General de Inmigracion y Agricultura los planos y un pliego de instrucciones sobre el costo y ventajas especiales que puedan ofrecer las máquinas.

Art. 4°. Un Jurado compuesto de tres personas nombradas por el Director general de Inmigracion y Agricultura, dictaminará sobre la bondad de las máquinas, indicando la que, por reunir el mayor número de ventajas, sea digna del premio.

Art. 5°. Destinase como premio a la mejor máquina la suma de 200 pesos oro, toda vez que esta sea inventada y construida en el país; si fuera de procedencia extranjera se dará un diploma de honor en el cual se harán constar los méritos de la máquina, recomendándola además a los productores en general.

Art. 6°. Dado el caso que las máquinas que concurren no tuvieran méritos especiales ni importancia absoluta para el uso a que van destinadas, o que fueran la reproduccion de máquinas conocidas y usadas en otros países, el Jurado está facultado a no discernir el premio, limitándose entónces a recomendar en o informe que debo presentar, las que puedan ser de alguna utilidad.

Art. 7°. El punto donde se ha de efectuar el concurso se indicará oportunamente.

Art. 8°. Los gastos de transporte de las máquinas y demás, son por cuenta de los concurrentes.

Art. 9°. Las operaciones del concurso serán dirigidas por el Inspector de Agronomía, el que además redactará el informe que debe presentar el jurado

Art. 10. Las inscripciones para concurrir se harán en las oficinas de la Direccion General de Inmigracion y Agricultura hasta el 10 de Diciembre próxi. mo inclusive.

Montevideo, Diciembre 3 de 1883.

Modesto Cluzeau Mortet.

DIRECTOR.

Gregorio L. Rodriguez

Secretario.

NOTA—Se ruega a la prensa de campaña la reproduccion de este aviso.



## Cacatilla

El *Ferro-Carril* transcribe parte de su programa, y dice:

«**EL NUESTRO NACIONAL**—«LA UNION» de Minas levanta bandera de propaganda, habiendo tomado la Redacción de ese diario el Dr. D. Luis Santiago Botana.

Del programa que trae el colega en el número recibido hoy, tomamos estos párrafos finales, debiendo advertir que el colega se manifiesta ante todo, y sobre todo, católico.

Devolviendo el saludo que hace a la prensa en general, hacemos votos por que el doctor Botana realice sin obstáculos los fines que pretende servir.»

Halla *El Bien Público*:

«Sabemos que en las capitales de varios departamentos se trabaja con celo y actividad en la formación de *Clubs Católicos*, y fundación de diarios que, como *La Unión de Minas*, *La Prensa de Porongos* y *El Bien Público* de Montevideo, sostengan las doctrinas que constituyen la base de nuestra sociabilidad y el alma de nuestras tradiciones y glorias nacionales.

La protección que la providencia está prestando a nuestra causa es visible, que ello sea estímulo y aliento para los que sienten en el alma la noble vocación hacia el apostolado laico, al que corresponde un puesto de primera línea en la regeneración moral y religiosa de nuestra patria.

Muy pronto no habrá gloria, aun humana, comparable a la que la gratitud pública discernirá a los que supieron tener el valor de sus convicciones creyentes y trabajar con noble esfuerzo por el triunfo de ellas.

Hoy, los que así proceden son los verdaderos *espíritus fuertes*, las verdaderas almas nobles; cualquier papanatas es hoy increíble; hasta en las tabernas se encuentran los oradores enemigos de los faules; la vulgaridad y grosería han llegado al extremo, que nadie que tenga un poco de dignidad sigue esa escuela tabernaria.

Felicitemos, pues, cordialmente a nuestros nobles y valientes hermanos de los Departamentos y los estimulamos en su patriótica tarea. No los arredren las aparentes dificultades; la gloria de la jornada se medirá por las dificultades vencidas. No los detenga tampoco el tener que empezar modestamente y por algo que parezca insignificante: el *Club Católico* de Montevideo empezó por cuatro o cinco jóvenes, casi niños, reunidos en casa del inolvidable Monseñor Vera; hoy tiene cuatrocientos socios es el primer centro social de la República, y su marcha ascendente supera en vigor, y seguridad a todas las esperanzas.

To los a la obra: cada uno en su esfera de acción; no hay obra pequeña animada por una intención grande.»

Dice el revisor de *El Ferro-Carril*: «El católico felicita al doctor don Luis S. Botana, por que ha levantado en Minas la bandera religiosa.

Aplauda el programa del nuevo campeón cristiano, programa bonito en verdad, pero demasiado vasto para ser fielmente cumplido.»

¿Porque duda el colega? Créa que el Redactor de *LA UNION*, vivo de los odios del pasado? Si tal piensa padece grave error! Le diremos al colega, la buena fe se supone, mientras no se prueba lo contrario. *LA UNION* espera, tranquila, el fallo del porvenir, sabe donde va, y ninguna consideración le cambiará su criterio, eminentemente nacional, para apreciar nuestro mundo político. En nuestra bandera, caben todos los blancos, colorados, constitucionales, que aspiran al triunfo del catolicismo! Le pedimos al hombre fe para regenerar la Patria!

—D. Enrique Ladós, compró en cinco mil pesos el molino de agua próximo al nuevo pueblo de Matajojo.

—Con destino a Montevideo partió el viernes a la mañana el sub-delegado po-

licial capitán Montero, conduciendo presos, según se dice.

—El sábado, con motivo de haberse cerrado el Hotel Frances, pasaron los pensionistas de dicho establecimiento, al nuevo Hotel de la Paz de los señores Puerto.

—El sábado llegó a esta con procedencia de su estancia, el Dr. D. Francisco Vidal acompañado del señor Coutinho, los que salieron el lunes para la Capital.

La gran ceremonia procesional del sábado estuvo concurridísima. Siete altares bien adornados en nuestra plaza se ofrecieron a la Virgen. En esta vez se ha mostrado que el favor religioso de nuestros católicos, no presenta tendencias a debilitarse; por el contrario, en medio de la lucha con el sarcasmo de la incredulidad, aparece cada día, con nuevos tintes de creciente desarrollo, esa celeste llama inextinguible de nuestra fe.

Las hijas de María, conducían alternativamente las andas de la Excelso Protectora, vestidas con leves trajes blancos, cual inspiradas sacerdotisas de Delfos.

Esta hermandad, así como la del corazón de Jesús, unifican de tal manera el sentimiento de nuestra religión, que esas bellas congregantes, tan persuadidas de su noble misión, se presentan siempre en todos los actos del culto, indiferentes al temor de las miradas incisivas de los que desprecian las verdaderas creencias, en su orgullo pedante.

Loor a tan simpáticas congregantes!

Como el calor primaveral ya es demasiado fuerte, por las tardes, no estaría demás, que el director de la banda llamada Popular, tratara de que se tocara por las noches.

Ha llegado a esta el señor don Hipólito Dahit dentista americano, el que, según el anuncio que en otro lado publicamos, coloca dentaduras por un sistema enteramente moderno y conveniente. Lo recomendamos al público.

La comisión de las fiestas italianas reunióse anteayer en casa del señor Zaffaroni a tratar de lo relativo a los festejos.

Hasta la fecha han recolectado la cantidad de quinientos y pico de pesos.

El jueves debe reunirse nuevamente, la comisión en casa del señor Bonomi a fin de dar cuenta de los trabajos ya efectuados y ocuparse a la vez de la redacción del reglamento de las fiestas.

Constanos que la Sociedad Italiana de Socorros Mútuos de Montevideo, se ha dirigido a ésta en una nota, en la que manifiesta el vivo deseo de adherirse al festejo de sus conciudadanos en este pueblo, prometiendo enviar dos personas autorizadas por aquel centro a que lo represente en tan patriótico acto.

Los instrumentos que han dado tanta gloria a los inmortales genios italianos, el arpa y el violín, desempeñarán, en los festejos, el simpático rol de conmovir las fibras del sentimiento, en la frondosa estancia de la concurrencia.

Prepararse, pues.

Llegó el sub-delegado de la 8.ª sección mayor don Pedro Lapaz y el capitán don Hildebrando Bergara, de la 6.ª dos empleados públicos dignos de la consideración y aprecio del vecindario de campaña.

—Sigue de alguna gravedad el joven Marcelino Helguera, hijo, de la tenaz enfermedad que le aqueja.

—Dentro de pocos días deben correrse los esponsales del enlace entre una distinguida señorita de esta villa y un joven de la 5.ª sección.

—«La Ilustración Uruguaya, publica cion que, según el programa de su marcha futura, debía permanecer neutral a las cuestiones políticas del país, parece haber falsado su programa, al advertirlelo

en su crónica, que es publicación colorada.

El italiano Carmelo Zenc, hijo del conocido ilustrador de botas, armado de un facon que para el premeditado efecto, le había prestado Isabelino Echoverri, esperaba escondido en un paraje a propósito a Luis Melgar, al que se había propuesto matar, según antecedentes que dicen, existían, entre ambos. Efectivamente; tomándolo a traición a su víctima, le infirió una puñalada atroz en el costado izquierdo, librándose el infeliz de quedar muerto instantáneamente a causa de no haber todo el corazón, pero quedando seriamente interesado el pulmón izquierdo. Inmediatamente, el médico de polica doctor Pérez, practicó el reconocimiento del herido, manifestando lo que llevamos dicho y asegurando no alcanzaría a vivir muchas horas.

Hasta esta hora, sigue con vida. Tal vez no llegue a la noche.

Tanto el asesino como su cómplice están ya en poder de la autoridad.

Hemos tenido el gusto de conferenciar con el doctor Vidal quien partió ya para la capital. Por la relación que nos ha hecho, se puede ver que los trabajos del tan decantado ferro-carril a Minas, llegarán dentro de muy poco a ser un hecho.

Nos aseguró que una compañía inglesa llegó de Europa con el objeto de levantar los planos de la vía, los que ya ha llevado, y que asociada con la del ferro-carril central, dará comienzo a los trabajos.

No faltará quien crea que son ilusiones doradas de los quince años, pero, debemos dar crédito a la persona que nos lo ha garantido como efectivo.

—El Sr. dentista italiano, Sr. P. Gréco que se hallaba alojado en el Hotel Frances, participa al público, que se ha trasladado al Hotel de la Paz, cuarto a la calle 25 de Mayo frente a lo del señor Fournelle.

## SOLICITADA

Sr. Redactor de *LA UNION*:

Sírvase dar cabida en su ilustrado periódico a las siguientes líneas lo cual le agradecerá su atento y S. S.

Pedro Varela

En el número de fecha cinco de su periódico, he visto un artículo de aviso, en el cual el Sr. D. Augusto Varene, me previene que tiene que enterarme de asuntos importantísimos; y por cuyo motivo tenga la bondad de pasar por su casa: pero como existe tanta distancia de su casa a la mía, como de la mía a la suya, y no teniendo ni debiéndole ninguna clase de favores ni consideraciones al tal Varene; así es que esperaba que pasase él, por mi casa siendo él, quien tenía precisión de hablarme. Pero volviendo a encontrar por segunda vez, mi nombre en el periódico é ignorando el motivo por el cual me llamaba, me apercibí en casa del señor Varene a preguntarle cuáles eran los importantes asuntos que tenía que tratar con migo. ¿Y saben lo que quería el señor Varene? ¡Fis, una friolera, casi nada; pues solo quería que le volviere a abonar una cuenta, que hacía ya casi un mes que se le había saldado, que era \$ 1.28 cts. teniendo yo en mi poder el recibo dado por su dependiente don Luis Paullet con la previa autorización del señor Varene: el recibo que existe en mi poder, es de fecha 17 de Noviembre que fué cuando le aboné el importe, y mi nombre aparece en el número del cinco de Diciembre, 18 días después de haberlo yo abonado.

¿Como es eso señor don Augusto?

¿Es un error que V. padece?

¿Es alguna prueba de su buena fe?

¿Qué será...? ah...ya caigo lo que puede ser. Como el señor Varene, está el pobre por ausentarse del pueblo, quizá el sentimiento de dejarlo, lo tiene desmemoriado a él infeliz; si así es lo compadezco al pobre don Augusto! Pero al mismo tiempo le ruego tenga la bondad de recorrer su imaginación, y recordarme al joven Pedro Pereira no lo de b e n i un cobre.

No se olvide que tengo el recibo con fecha 17 de Noviembre de 1883, y si es que no recuerda, no tiene nada mas que publicar mi nombre otra vez en el periódico, y entonces yo le haré recordar; llamándolo ante la justicia y entonces le probaré que no le debo ni un cobre, y haré comprender al público que al decir

V. que yo le debo, le probaré que miente como un bellaco.

Después de lo dicho si alguien ponga en duda mis palabras, sepa, que estoy dispuesto a darle una satisfacción, cualquiera que sea y en el terreno que se me indique. Ahora solo me resta decirle al señor Varene, que si es ambicioso, y desea enriquecerse, emprenda en buena hora, marcha hacia la California que encontrará el oro a manos llenas; y deje a los pobres mineros en paz, principalmente a los que ha tratado de explotar como a mí.

Por último, señor Varene, le aconsejo que lea mi artículo antes de almorzar, pues no sea cosa que vaya a tener una mala digestión, y reviente, antes de salir del pueblo de Minas.

Al despedirme de V.

Le deseo sea feliz

Que cobre cuentas dos veces

Y asegure un porvenir

Minas, Diciembre 7 de 1883.

Pedro Varela.

## Almanaca

Por disposición del Sr. Juez Ldo. Departamental, Dr. D. Franklin Bayley, en su auto fecha 4 del corriente dictado en el expediente del concurso de D. José Luengo, se hace saber al público que el día 21 del corriente de dos a tres de la tarde en las puertas de la Escribanía Aduanera situada en la calle de Olimar esquina de «La Plata», se va a proceder a la venta en pública almoneda la presencia del Alguacil y Actuario del Juzgado de la casa de propiedad del concursado don José Luengo situada en la calle de Miramar, compuesta el terreno en que se halla edificada de dos y medio solares, lindando con la calle de Miramar, señor Amílvia y con terrenos deshabitados, tasada la referida finca y solares en todos sus ramos en la cantidad de mil novecientos cuarenta y tres pesos doscientos treinta y seis milésimos.—Los antecedentes existentes en este Juzgado a disposición de los interesados a quienes se les previene que no se admitirá oferta que no exceda de las dos terceras partes del avalúo, debiendo el mejor postor obligar la suma de ochenta pesos en el acto de ser aceptada su oferta, a los efectos del art. 919 del Código de P. Civil.

Minas, Diciembre 6 de 1883.

Juan Villalengua—Escribano Público.

JUNTA E.

ADMINISTRATIVA.

## AVISO OFICIAL

Se llama a propuestas para el el remate de los derechos de Abasto de la 2.ª Sección del Departamento por todo el año entrante de 1884.

Las propuestas serán abiertas el 22 del corriente a las 4 de la tarde, reservándose la Junta el derecho de rechazar todas si no las creyere convenientes.

Minas, Diciembre 10 de 1883.

Con autorización.

El Secretario.

## Venta de Ganados

El que suscribe hace saber a los señores compradores de ganados para sañaderos, que en la presente saña, ven de bajo contrata, hasta quinientas reses, siendo mitad novillos y mitad vacas especiales; da y pide garantías.—Para tratar, en la Estancia de Gutierrez de la Tesamentaria Honorio Luis da Silva, 6.ª Sección policial de Minas.

## AVISO

El señor Ramon Martinez, dice que pase por su casa a abonarle una cuenta que según él le adeuda; lo que debe hacer el Sr. Martinez es, pagar los seis pesos y medio que me debe de comidas, etc. y desear los quince o veinte reales que se le adeudan, y después entretenerse en pu blicar todo lo que guste.

Augusto Varene

## AVISO O.

Se previene a los deudores de nuestra casa de comercio, que en el término de diez días pasen al domicilio del procurador D. Vicente R. Ealco, calle Ceibollati, núm. 86, para arreglar las cuentas que dejaron pendientes, entendiéndose que de no hacerlo así se tomarán las medidas del caso.

Minas, Diciembre 11 de 1883.

Manuel Fernandez y Hermano

## AVISO JUDICIAL

Por disposición del señor Juez Ldo. Departamental, doctor don Franklin Bayley, y de acuerdo con lo dispuesto en el artículo 1045 del Código de Procedimiento Civil, se hace saber al público la apertura de la sucesión de Doña Antonia



Sarreras, emplazándose a todos los que por cualquier título se consideren con derecho a los bienes quedados a su fallecimiento, para que se presenten ante este Juzgado dentro del término de treinta días, con los documentos justificativos a ejercer sus acciones, bajo apercibimiento de lo que por derecho hubiere lugar.

Minas, Noviembre 22 de 1883.

Juan Villalengua—Escribano Público

AVISO

Se vende una fracción de campo alambra de 1.400 cuerdas, de buenas pasturas y aguada; con una finca de material de azotea nueva, tiene tres piezas: cocina techo tejá, y dos de techo de paja pared de terron, y un gran galpon, guarda patio de material y una gran mancuera de piedra; ubicada en la costa de Casupá de esta jurisdicción. En la calle Marmarajá n° 132 darán razón de la venta.

EMBARGO

Por disposición del señor Juez Letrado Departamental, doctor don Franklin Bayley se hace saber al público que se ha trabado embargo en campo de propiedad de don Pedro L. Silva, situado en los Tapes y lindando por el Norte con el Río Cobollat, por el S. con don Custio Gómez, por el Este con el Arroyo de los Tapes y por el Oeste con doña Manuela Silva, cuyo embargo se ha ordenado en los autos que por obra de pesos se lesigue ante este Juzgado don Gregorio P. Castro.

Minas, Diciembre 6 de 1883.

Juan Villalengua—Escribano Público

Almoneda

Por disposición del Sr. Juez Letrado departamental doctor don Franklin Bayley (se hace saber) en su auto fecha de hoy dictado en el expediente seguido por D. Adrian Facó contra doña Dolores Bayarres por cobro de honorarios, se hace saber al público que el día 19 del mes que rije a las dos de la tarde y en la Escribanía actuaria situada en la calle Olimar esquina a la de la Plata, se va a proceder a la venta en pública almoneda de un campo de propiedad de la demandada situado en Chamamé de este departamento compuesto de sesenta cuerdas 5380 y 112 varas cuadradas, lindando al frente de este con el arroyo Chamamé y por su fondo al E. con la viuda doña Olegaria Barrios por el S. con don Santiago Casas y por el N. con doña María Ilarte, tasado el referido campo en todos sus ramos en la cantidad de seiscientos cinco pesos con treinta y ocho cts. ó sea a seis pesos cada cuadra.

Los títulos y demás antecedentes existentes en este Juzgado a disposición de los interesados a quien se les previene que no se admitirá oferta que no escenda de las dos terceras partes de la tasación, debiendo el mejor postor oblar la suma de cien pesos en el acto de ser aceptada su oferta a los efectos del art. 919 del Código de P. Civil.

Minas, Diciembre 3 de 1883

Juan Villalengua—Escribano Público.

AVISO

Se avisa a los señores que a continuación se nombra, que hay en mi casa, Hotel Francés, que enterarles de un asunto interesantísimo.

D. Ramon Martínez—D. Pedro Pereira  
D. Juan Umpierrez—D. Rinaldo Ocampos  
Sr. Jimenez, Sr. Barros.

Se previene a Tomás Gonzalez, el que estuvo cinco meses al frente del despacho de bebidas y billar, que si en el término de dos días no se presenta en mi establecimiento, se tomarán las medidas que el asunto requiera.

Minas, Diciembre 8 de 1883.

Augusto Varene

TRASLADO

Como don Augusto Varene me pide que pase por sucasa con el objeto de enterarme de un asunto importantísimo, yo a mi vez hago presente al señor don Augusto, que antes pase él por la Tala Arteria del Comercio, con el objeto de abonar una cuenta que en ella adeuda a

Minas, Diciembre 5 de 1883.

Ramon Martinez.

DENTISTA



Antes



Después

AMERICANO

HIPOLITO DATH

Paciente al distinguido público de Minas que abrió su gabinete dentario, en la calle Treinta y Tres num. 208, (casa que fué habitada por la familia de don Carlos Ladereche) en el cual ofrece sus servicios profesionales.

Colocación de dientes y dentaduras artificiales de todas clases, sin extracción de raíces, sin ganchos ni resortes, esos dientes nada dejan que desear en belleza y solidez, restaurando la articulación, y sirven para masticar los alimentos mas duros.

Atelier especial para las reparaciones de las piezas incómodas, rotas ó usadas.

Obturadores para remediar las perforaciones de la corona de la corona para facilitar la emisión de la palabra con sonido perfecto.—Orificaciones y empalmaduras a todas clases y con un esmalte especial para los dientes doloridos

TRABAJOS GARANTIDOS POR 15 AÑOS Y A PRECIOS MÓDICOS

Se hacen toda clase de trabajos pertenecientes al ramo.

CONSULTAS GRATIS DE 9 DE LA MAÑANA A 5 DE LA TARDE

Los pobres serán aliviados de sus dolores gratuitamente.

ATENCIÓN A LOS LLAMADOS DE DENTRO Y FUERA DE LA VILLA.

AVISO

Se vende la cabaña conocida por de Quir, situada en los arrabales de esta Villa. El que se interese en la compra, puede verse con D. Estévan Belou, calle Olimar 147—Minas.

AVISO

Se avisa al vecindario del Departamento, que desde esta fecha en adelante, procederé a la vacunación y revacunación, todos los días de 12 a 2 de la tarde; en la calle Treinta y Tres, num. 118.

Minas, Octubre 26 de 1883.

Diego Perez

Médico de Policía

Dr. Luis Santiago Botana

tiene su estudio de abogado en la calle de MARMARAJÁ N° 204

CLEMENTE MARIA DIAGO

PROCURADOR

—Marmarajá, min. 204—

Se encarga de arreglos de Testamentarios y de los ramos concernientes a su profesión bajo la dirección del Dr. D. Luis Santiago Botana.

AVISO

En la estancia de D. Marcela A. de Carreras se venden 600 ó mas capones flor. Para, tratar verse con dicha señora en el mismo establecimiento, situado en los Laureles de Polanco.

Dr. Emilio J. de Aréchaga

Abogado

Ha trasladado su estudio a la calle CEBOL LATI N° 105

AVISO

Se vende por la insignificante suma de pesos 1.200 una hermosa casa en al calle 18 Julio num. 262, frente la panadería de D. Tomás Nartallo, dicha casa está compuesta de una pieza de azotea de 7 varas, tres interiores de media agua con piso de tabla, cocina de media agua, aljibe, un buen patio con un naranjo, tras patio, letrina etc.

Para tratar, verse con su propietaria doña Juana Pajaro de Martinez, en su domicilio calle de Cobollat, frente la casa de don Manuel Ibarra.

AVISO JUDICIAL

Por disposición del señor Juez Ldo. Departamental doctor don Franklin Bayley y a los efectos del artículo 1045 del Código de P. Civil, se hace saber al público la apertura de la Testamentaria de don Isidoro Batalla a fin de que todos los que por cualquier título se consideren con derechos a intervenir con ella se presenten ante este Juzgado con sus respectivos justificativos dentro del término de treinta días, contados desde esta primera publicación del presente, bajo apercibimiento de lo que hubiere lugar por derecho.

Minas, Noviembre 14 de 1883.

Juan Villalengua—Escribano Público

PILDORAS HOLLOWAY

La eficacia indudable de esta medicina en los casos de desorden del Estómago y de los intestinos, asina de impureza de la sangre es causa de que las Pildoras Holloway gozan de una fama inmortal en el mundo entero.

Cuando el paciente sufre de debilidad ó de AFECIONES de los NERVIOS dicho medicamento obra como por encanto restituyendo el SISTEMA y por decirlo así regenerando el enfermo.

El efecto curativo que producen estas pildoras en todas las dolencias propias de la MUJER, es realmente maravilloso

Este es el mejor remedio conocido para los MALES de PIERNA y de PECHO, las HERIDAS antiguas, LLAGAS y ÚLCERAS, cualquiera que haya sido su duración, se fiolar con él abundante la garganta y el pecho, no tardan en desaparecer los peores constipados.

Dicho ungüento es igualmente eficaz en los casos de hemorroides, enfermedad dolorosa que él cura infaliblemente.

Ungüento Holloway

Antes de comprar, examínese con mucha cautela el Rotulo en el Bote ó la Caja, para cerciorarse si está la dirección de 78 New Oxford Street, Londres, pues sino está, entonces se trata de perpretar un descarado engaño.

Se invita a las personas que sean defraudadas por los vendedores que expidan las PILDORAS y EL UNGÜENTO DE HOLLOWAY falsificados, para que se sirvan comunicarme los pormenores. Inmediatamente haré formalizar procesos legales contra los ofensores, y recompensaré liberalmente a los Delatores por el trabajo que se tomen, comprometiéndome a que no haya trascendencia de sus nombres.

Depósito en Minas: Botica del SOL, do FRANCISCO I. GARMENDIA, plaza Libert

AVISO JUDICIAL

Por disposición del señor Juez Ldo. Departamental doctor don Franklin Bayley y de conformidad con lo dispuesto por el artículo 1045 del Código de Procedimiento Civil, se hace saber al público la apertura de la Sucesión de don Serafin Machado, emplazándose a todos los que por cualquier título se consideren con derecho a los bienes quedados a su fallecimiento, para que dentro del término de treinta días comparezcan ante este Juzgado con los justificativos respectivos a deducir sus acciones bajo apercibimiento de lo que hubiese lugar por derecho.

Minas, Noviembre 10 de 1883.

Juan Villalengua—Escribano Público

—0—0—0—0—0—0—0—0—0—0—

Dr. Manuel Mattos

ABOGADO

—0—0—0—0—0—0—0—0—0—0—

calle Maldonado, min.

—0—0—0—0—0—0—0—0—0—0—

A VISO JUDICIAL

Por disposición del Señor Juez Ldo. Departamental, Doctor Don Franklin Bayley se cita, llama y emplaza a Doña Cestina Casas ó su sucesión para que dentro del término de noventa días comparezca ante este juzgado a estar a derecho en el expediente testamentario de Doña Prudencia Castro de Casas bajo apercibimiento de lo que por derecho hubiere lugar.

Minas, Noviembre 10 de 1883.

Juan Villalengua—Escribano Público

AVISO JUDICIAL

Por disposición del señor Juez Ldo. Departamental doctor don Franklin Bayley y de acuerdo con lo dispuesto en el art. 1125 del Código de P. Civil, se hace saber al público el fallecimiento del intestado don Luis Garsen, a fin de que los que se consideren con derecho a los bienes quedados a su fallecimiento ya sean como herederos ó acreedores se presenten ante este Juzgado a ejercer sus acciones con los respectivos títulos justificativos de sus derechos dentro del término de sesenta días contados desde la primera publicación del presente, bajo apercibimiento de lo que hubiese lugar por derecho.

Minas, Octubre 13 de 1883.

Juan Villalengua—Escribano Público.

JUZGADO LDO.

DEPARTAMENTAL

AVISO JUDICIAL

Por disposición del señor Juez Letrado Departamental doctor don Franklin Bayley y de conformidad con lo dispuesto en el art. 1125 del Código de Procedimiento Civil, se hace saber al público el fallecimiento del intestado don Teodoro Bustamante, emplazándose a todos los que se consideren con derecho a sus bienes, ya sean como herederos ó acreedores, para que dentro del término de sesenta días comparezcan ante este Juzgado con los documentos justificativos de sus derechos, bajo apercibimiento de lo que hubiere lugar.

Minas, Octubre 17 de 1883.

Juan Villalengua—Escribano Público

JUZGADO LDO. DEPARTAMENTAL

AVISO JUDICIAL

Por disposición del Sr. Juez Ldo. Departamental doctor don Franklin Bayley y de acuerdo con lo dispuesto en el artículo 1125 del Código de P. Civil se hace saber al público el fallecimiento intestado de don Dionicio Melgarejo y doña Victoria Sosa, a fin de que todos los que se consideren con derecho a los bienes que dados a su fallecimiento, ya sea como herederos ó acreedores se presenten ante este Juzgado a ejercer sus acciones con los respectivos títulos justificativos de sus derechos dentro del término de sesenta días contados desde la primera publicación del presente, bajo apercibimiento de lo que hubiese lugar por derecho.

Minas, Octubre 16 de 1883.

Juan Villalengua—Escribano Público.

E. Belou

PROCURADOR

CALLE DE OLIMAR, NÚM.

Se ocupa de toda clase de asuntos concernientes al ramo de su profesión

Al público

Nos hacemos un deber en participar a nuestros marchantes, y al público en general, que hemos recibido un excelente surtido en artículos de alfileres, tijeras y ferreteria, los que con el gravo motivo de la crisis que atravesamos hemos resuelto hacer una gran rebaja en los precios antes establecidos.

calle 18 de Julio N° 261 a 265

Minas, Diciembre de 1883

Figini y Lupi

AVISO—Se venden a un precio moderado 4 solares, sitos en la calle de Carapé, lindando con la propiedad de D. Benedicto Piano, teniendo dichos solares algunas piezas de material.

Para tratar, verse con los señores Iriararay y Rasquin en esta Villa.



**Aviso**

Se vende la casa perteneciente a la sucesion Cantera, situa en las esquinas de las calles 18 de Julio y Cebollati. Para tratar, verse con don Eugenio Forzade.

Minas, Octubre 7 de 1883.

**Gregorio P. Castro**

**Escribano Público**

Se encarga de asuntos judiciales y Testamentarios  
calle Treinta y Tres, esquina Florida  
MINAS

**Aviso**

El que suscribe, Profesor de Piano y canto, establecido actualmente en esta Villa ofrece sus servicios a las personas que quieran honrarlo con su confianza  
Domicilio, calle 25 de Mayo, número 58.  
Filindo Rinaldi

**Buena noticia**

Podemos garantizar que desde el primer día de Diciembre próximo, empezarán a hacer el viaje diariamente las antiguas diligencias correos. Sus dueños, Pais, Trias y Montero se han propuesto hacer esta mejora durante la estacion de verano y con el único objeto de facilitar al pueblo y sobre todo al comercio el movimiento diario.

Las Agencias siguen siempre, en Minas, calle 18 de Julio, núm. 196 y en Montevideo, en las Mensajerías Orientales, calle Uruguay esquina Florida.

**JUAN DUASO**

CALLE 18 DE JULIO

El dueño de este establecimiento, participa al público que acaba de recibir un gran surtido de artículos de almacén y tienda los que se venden a precios suamente módicos.

**Interesa al comercio**

Se alquila la casa que ocupaba la tienda y almacén de don Manuel Zuñabara. Tiene espaciosos armazones para los ramos indicados.

Para tratar con su propietario, calle 25 de Mayo, núm. 157.

**AL PÚBLICO**  
**CONFITERIA, CAFÉ Y BILLAR**  
**DE ISIDRO ESCUDERO**

En este establecimiento se acaba de recibir un rico surtido de toda clase de artículos de fantasía, confitería, bebidas de la mejor y mas excelente legitimidad, vinos generosos, secos de todas clases, licores riquísimos, excelente Jerez, D-Porto, Moscatel. Coneservas de las mejores clases que se conocen. Se confeccionan ramilletes de varias clases para baquetos, bautizos i casamientos.  
Especialidad en toda clase de conservas, chocolate, café, cigarros, etc.

**AVISO**

**Mensajerías Orientales**

ITINERARIO DE LA DILIGENCIA  
SALIDAS DE MONTEVIDEO

3, 7, 11, 15, 19, 23 y 27

SALIDAS DE MINAS

1, 5, 9, 13, 17, 21 y 25

En Minas: Gabino Perez.

**Indicador**

Todo suscriptor tiene opcion a publicar gratuitamente, en esta seccion su nombre, profesion y domicilio

**FRANCISCO D. MONTERO**  
Jefe Político, plaza Libertad

**JUNTA E. ADMINISTRATIVA**  
Oficina, plaza Libertad

**Dr. FRANKLIN BAYLEY**  
Juez Ld. Departamental, Juzgado, plaza Libertad

**Dr. D. MANUEL MATTOS**  
Abogado, calle Maldonado

**JOSÉ A. SANCHEZ**  
Escribano, 25 de Mayo

**MANUEL TRELLES**  
Procurador Fiscal y Escribano Público, Florida.

**JUAN VILLALENGUA**  
Escribano Actuario, calle Olimar

**PUERTO HERMANOS**  
Tienda y Almacén calle 25 de Mayo esquina 18 de Julio

**MARCELINO HELGUERA**  
Tienda y Almacén, calle 33

**EMETERIO RIGADA**  
Tienda y Almacén, Florida

**MIGUEL CHAPE**  
Almacén, Ferreteria y Librería

**Isidro Helguera**  
Calle 25 de Mayo

**Isidro Helguera**  
Tienda, Almacén y Barraca de maderas, 25 de Mayo

**JUAN DUASO**  
Almacén y Tienda, 18 de Julio

**FLORENTINO HELGUERA**  
Tienda y Almacén, plaza Libertad

**DOMINGO DORIA**  
Tienda Almacén, plaza Libertad

**CAYETANO UMPIERREZ Y C<sup>a</sup>**  
Almacén, Marmarajá

**FIGINI Y LUPI**  
Almacén, Fonda y Fábrica de cerveza 18 de Julio

**FRANCISCO MELOGÑO**  
Tienda y almacén, calle Cerro Largo, esquina 18 de Julio.

**JUAN PODESTA**  
Almacén y tienda, calle de Marmarajá

**Dr. CAYETANO BORDA**  
Médico, calle 25 de Mayo

**Dr. ARÉCHAGA**  
Abogado, calle Cebollati número 105

**GREGORIO P. CASTRO**  
Escribano Público, esquina Treinta y Tres y Florida.

**JOSÉ A. RAMOS**  
Agrimensor, 25 de Mayo

**DOCTOR L. SANTIAGO BOTANA**  
Abogado, calle Marmarajá núm. 204

**ANTONIO JUANICO**  
Agrimensor, 18 de Julio

**DOMINGO DORIA (HIJO)**  
Carnicería y fábrica de velas Cebollati 83

**ENRIQUE LADOS**  
Panadería, Lavalleja

**C. RODRIGUEZ Y C<sup>a</sup>**  
Fotógrafos calle 18 de Julio, núm. 135

**TOMÁS NARTALLO**  
Panadería, calle 18 de Julio

**CARLOS SOLIER**  
Botica, calle 25 de Mayo

**SAPATERIA DE JAIME VALDE**  
**PLAZA LIBERTAD, ESQUINA TREINTA Y TRES-MINAS**



**A los Médicos y a los Enfermos.**



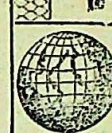
La TISIS incipiente, las ESCROFULAS, el RAQUITISMO, los CATARROS PULMONALES, la CLOROANEMIA (colores palidos) y la DISPEPSIA (dificultad de digestion) se curan radicalmente con el ACEITE DE HIGADO DE BACALAO FERROQUINADO, inventado y elaborado exclusivamente por los farmaceuticos Carrera y Manetti, y aprobado y recomendado por el Consejo de Higiene Publica. Hierro, Quina y Aceite puro de hígado de bacalao de Noruega: he aqui los componentes de esta preciosa medicina, que es a la vez medicamento y alimento muy conveniente en la convalescencia de toda enfermedad larga, pues es el mejor agente de reconstitucion organico-fisiologica.

El verdadero remedio para los RESERFIOS, TOS CONVULSA, TOS NERVIOSA, CATARROS BRONQUIALES, IRRITACIONES DEL PECHO, ESTOMAGO y GARGANTA, es el Jarabe pectoral de Lactucario balsamico, aprobado por el Superior Consejo de Higiene Publica, y solamente elaborado en la Botica del Globo de Montevideo.

La lactancia artificial y mercenaria, los alimentos impropios y muchas veces la denticion, son causa de los frecuentes y a menudo fatales desarreglos de las vias digestivas—Empacho—de los jóvenes seres que no pudiendo nutrirse se debilitan y mueren sino se les administra el Jarabe para Empacho que el Honorable Consejo de Higiene Publica aprobó, y las madres de familia bien conocen y aprecian. Solo el de la BOTICA DEL GLOBO de Montevideo, adonde se inventó y elabora debe considerarse legitimo.

La falta de apetito, los dolores de estomago, la debilidad, los colores palidos, y las enfermedades del bello sexo en general, se combaten con el Vino de quina ferruginoso de la Botica del Globo de Montevideo.

Esta casa recibe constantemente de Noruega el verdadero ACEITE DE HIGADO DE BACALAO, que expende a módicos precios.



Todas las citadas medicinas son legítimas si llevan la siguiente marca de fábrica registrada y el librito ó metodo para usarlas.

DEPOSITO GENERAL

8-18 de Julio

MONTEVIDEO.



**JUAN DORIA**  
Juez de Paz de la primera Sección, Solís

**ARTURO BUJONS**  
Procurador, calle Maldonado.

**MARIO BROUCHIER**  
Maestro Mayor de Obras Públicas, calle de Olimar.

**HOTEL ESPAÑOL**  
Plaza Libertad—Minas.

**ISIDRO HELGUERA**  
Barraca de frutos del Pais, Marmarajá

**JAIME VALDES**  
Zapateria, plaza Libertad

**PEDRO DUBALDO**  
Molino de agua, Santa Lucía

**RAMON UBACH Y C<sup>a</sup>**  
Panadería de la Espiga de Oro—calle Montevideo, núm. 218

**FILINDO RINALDI**  
Profesor de piano y canto, calle 25 de Mayo, núm. 58.

**Pedro S. Aguirre**  
ha abierto su estudio de Derecho en Treinta y Tres

**FRANCISCO ENRIH**  
Alquila carruajes a cualquier hora para paseos y viajes, no solo para la Capital sino para cualquier punto de la Campaña. Precios módicos.

Calle de Montevideo, esquina Sarand

**SALVADOR PLACÉ**  
Fonda, posada, café y billar.

Calle Marmarajá, esquina Cebollati.

**PEDRO DUBALDO Y C<sup>a</sup>**  
Panadería, calle Montevideo.

**JOSÉ R. SALGUEIRO**  
Fotografía, 18 de Julio.

**DIEGO ALFONSIN**  
Escribano Público, Nico—Perez

**FRANCISCO GARMENDIA**  
Botica, plaza Libertad

**GABINO PEREZ**  
Plateria y Agencia de las Mensajerías Orientales, 18 de Julio

**ESTEVAN BELOU**  
Procurador calle Olimar

**EUGENIO POURCADE**  
Procurador, 25 de Mayo

**LUCAS REQUENA**  
Procurador, Marmarajá

**ISIDRO ESCUDERO**  
confitería, Café y billar 18 de Julio

**CLEMENTE DIAGO**  
Procurador, Cebollati

**ANTONIO DRAGO**  
Carpintería y Cajonería fino bre, al lado de la Sacristía

**ANTONIO ROSÉS**  
Tienda y Almacén—Calle Montevideo.

**SANCHEZ HERMANOS**  
Tienda, Almacén y Ferreteria, calle 25 de Mayo; esquina 18 de Julio.

**BERNARDO GARAT**  
Jabonería, calle 33

**AUGUSTO VARENE**  
Hotel Francés, 18 de Julio

**G. BONOMI HIJOS Y C<sup>a</sup>**  
Barraca de maderas, alambre etc. plaza Libertad

**PEDRO SANCHEZ**  
Barbería y Peluquería calle 18 de Julio número

**BARBERIA DE LA ÉPOCA**  
Plaza Libertad—Minas

**LORENZO ROCH**  
Oficial primero de la Gofaturra Treinta y Tres